KARUIZAWA SHINANOGIWAKE CULTURE SPACE ABURAYA

# 油や 信濃追分文化磁場

## 回廊

バサージュというとパリを連想する人が多いのではないでしょうか？
哲学者ベンヤミンの著作を思う人もいるかもしれません。
人が歩き、遊び、楽しむ空間としての回廊＝出会いの場所がバサージュです。
曲がりくねった旧旅館の廊下を歩くことで、時間を越えて古本に、音楽に、古美術に、絵画に、クラフトに、そしてギャラリーで開催されるイベントに、思いがけぬ作品と出会う、散策をお愉しみ頂ければと思います。

### 北上古盤堂

Vintage Records & Analog Audio

アナログ・レコードは首の玉手箱。60年代ロックとジャズを中心に店主のコレクションから名盤珠品を展示販売します。

### lucite gallery

ルーサイトギャラリーは2001年の秋に台東区柳橋の隅田川沿いにある旧市丸邸を改装しOpenしました。古美術品や北欧のビンテージ陶磁器の他、現代作家の作品も扱っています。2012年からは油や で、若手を中心とした作り手と使い手が成長しあえる実験的な場を設けています。どうぞお気軽にお立ち寄りください。

### 小僧都 CUZTHOSE

プチ元気をもらう縁起物系雑貨やレコード、奥深い精神世界や信仰・神話などの本、四季豊かな信州の写真、それらからインスピレーションを得て制作されたアート作品まで。誰しも不安をかかえる現代世界を生きるためのヒントとなるような精神的ウェルビーイング効果有りの一品を探しに来てください。「小僧都」の部屋はじっくり時間をかけて、小僧都グッズをセレクト追加・充実させていきます。

### 醉器

「醉器」は普段使いの器のセレクトショップです。笠間、益子、砥部、さらには信州など全国各地で作陶する作家や実元の陶磁器をはじめ、ガラスの器などを取りそろえてお待ちしております。

### Oiwake Shop 蝙蝠

「油や」オリジナルグッズ、追分＆信州関連の古本、レアな音楽CD（クラシック、ジャズ、Pops）販売のショップです。「蝙蝠」の暖簾をくぐってお入り下さい。

### 着物木蓮（もくれん）

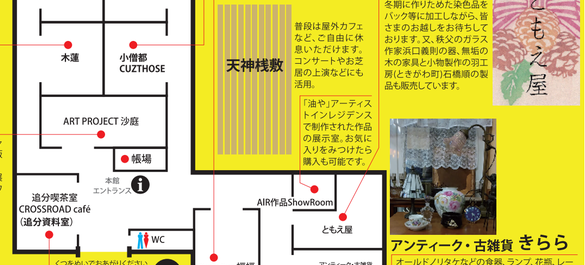
着物木蓮（モクレン）では、新品から中古美品の仕立て上がり着物各種（訪問着、帯、振袖、浴衣、小紋、帯留め、アンティーク小物、リメイク用着物など）をたくさん展示販売しております。マンツーマン着付け教室、着物レンタル、出張着付けなども承っております。どうぞよろしくお願い致します。問合先：090-1556-2769

### 隠れ家 Project

立原道造の「芸術コロニー構想」を元に造られた小屋。Art表現や茶会など自分と向き合う小さな空間を隠れ家としてご利用下さい。

### ともえ屋

ともえ屋は、埼玉在住の染色作家保坂まき子の店です。冬期に作りためた染色品をバック等に加工しながら、皆さまのお越しをお待ちしております。又、秩父のガラス作家浜口義則の器、無垢の木の家具と小物製作の羽工房（ときがわ町）石橋順の製品も販売しています。




### 沙庭 ART PROJECT SUBIUN

旧油屋旅館エントランスホール正面の大きなガラス扉が目印のギャラリー。「日々の生活にアートを」をテーマにファインアート（絵画・版画・彫刻・インスタレーションetc）を中心に企画・展示いたします。アーティストが提案するミュージアムショップのような楽しい常設展示、美術系古書コーナーも充実。また展示作家によるアーティストワークショップなども企画しています。お気軽にお立ち寄りください。

### 天神桟敷

普段は屋外カフェなど、ご自由に休息いただけます。コンサートやお芝居の上演などにも活用。

### アンティーク・古雑貨 きらら

「油や」アーティストインレジデンスで制作された作品の展示室。お気に入りをみつけたら購入も可能です。



オールドノリタケなどの食器、ランプ、花瓶、レース、レトロな家具等色々取り揃えて、皆様のお越しをお待ちしております。お楽しみに。

### 雑貨スイートピー

かわいい雑貨や伝統工芸品、はたまた第二の活躍の場を待っているリサイクルグッズや古着など、欲しくなるような品がいっぱい。気軽に立ち寄れるざっくばらんな空間です。

### 追分喫茶室 CROSSROAD café

ここは旧油屋旅館の応接間であった部屋です。障子と格子戸に囲まれた昭和の雰囲気の中で、ゆっくり喫茶の時間をどうぞ。
信州・追分やかりの作家のあも間覧できます。
喫茶室内では、追分の「ベーカリーレストランKOO（クー）」さんのパン、「風味堂」さんや「和泉屋」さんのお菓子の販売も。

### Gallery 一進

旧旅館の食事処を改装しギャラリーにしました。当時の雰囲気を生かした空間は追分の歴史と落ち着きを感じさせます。貸しギャラリーに企画展と心に残る作品の発表を続けていきたいと考えています。情熱あふれる作家のご利用をお待ちしています。ご利用希望の方はホームページよりお問合せください。落語・コンサート会場にもなります。

### 阿房文庫 ABOUBUNKO

「阿房文庫」は、元旅館・厨房をリノベーションし、壁面を本棚で囲んだ古本だらけの会場です。「阿房」とは、秦の始皇帝の宮殿、贅沢の限りを尽くした「阿房宮」にちなんでいます。
古本に囲まれた空間で贅沢な時間を過ごす、豊かな気持ちになれる場所ということで「阿房文庫」とあづけました。

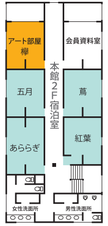
※古い建物でございます。
足下の段差などにお気をつけください。

# 油やStay

中山道軽井沢追分宿で脇本陣であった旧油屋は、昭和13年に現在の位置に移転してから80年余、堀辰雄・立原道造・加藤周一に代表される文士・知識人たちが好んで執筆に利用した宿として、多くの作品の舞台となった旅館でした。平成24年に「油やプロジェクト」を開始し、その由緒ある本館2F・和室5部屋に再びお泊まりいただけるよう修復・改装をいたしました。今年もＧＷから約6ヶ月、素泊まりの宿として営業致します。　　油や管理人　油小僧　拝

旧油屋の本館客室を整備した2F客室「あららぎ」／和室5部屋

洗面所・シャワールーム




**【宿泊料金など】**

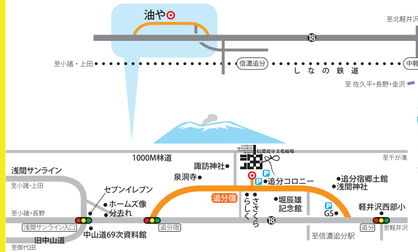
■宿泊部屋は全部で5部屋。部屋の大きさ、タイプで3種類あります。■料金お一人6,600円より（人数、部屋タイプ、曜日、季節により価格は異なります）
■素泊まりのみの受付となります。（食事のサービスはありません）■男女別トイレ、洗面、シャワー室有り（共用）■宿泊予約はOTA（Yahoo!トラベル、じゃらんnet等）からお申込ください。（前々日までのご予約が必要です）　以前に宿泊頂いたお客様は油やホームページ「油やStay」でも受け付けをします。
■電話でのお申し込みは受け付けておりません。■2026年6月1日より、チェックイン時に「宿泊税」を徴収させていただきます。

**【お約束いただきたいこと…いろいろ】**

①チェックインは14:00～17:00、チェックアウト最終は12:00です。必ず17:00までにチェックインしてください。②宿泊はすべて二階ですがエレベーター等はありません。階段利用でお願いします。③トイレ、洗面台、シャワーは各部屋には付いていません。宿泊階に男女別（共用）でございます。④リネン類、浴衣・バスタオルはついています。蒲団の上げ下ろしはセルフサービスとなります。⑤館内は禁煙です。⑥原則としてお子様（10歳未満）の宿泊はお受けできません。子供料金の設定はございません。⑦ペット同伴はご遠慮ください。⑧宿泊者は電動アシストのレンタル自転車（4台）をお使いいただけます。（１日￥2000　要予約）

＊旧油屋旅館の建物（昭和13年築）の保存維持を大原則としている関係で、ご不便をおかけすることも多々あろうかと思いますが、趣旨をご理解の上、ご協力下さいますようお願いいたします。都会の喧騒を逃れて過ごすリトリート、サードプレイスの場所としてご利用いただければと思います。

表紙写真（部分）／真島ゆかり




電車の場合：JR北陸新幹線・軽井沢駅下車→しなの鉄道・信濃追分駅・徒歩約25分
お車の場合：（東京方面より）上信越自動車道・碓氷軽井沢ICより約30分
（長野・上越方面より）上信越自動車道・佐久ICより約20分
高速バスの場合：東京(池袋)から信濃追分下車・徒歩10分　Ⓟ駐車場：前庭に10台、右奥に10台


信濃追分文化磁場「油や」〒389-0115 長野県北佐久郡軽井沢町追分607
お問い合せ◎油や帳場　TEL.0267-31-6511　追分コロニー　TEL.0267-46-8088


http://aburaya-project.com/